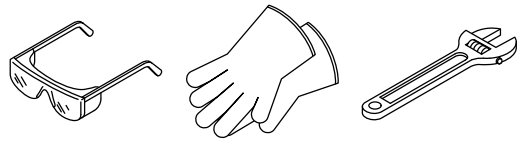
KOHLER®



Record your model number.

Noter le numéro de modèle.

Anote su número de modelo.

1679529-2

Follow all local plumbing and building codes.

Respecter tous les codes de plomberie et du bâtiment locaux.

Cumpla todos los códigos locales de plomería y construcción.

READ AND FOLLOW ALL INSTRUCTIONS

SAVE THESE INSTRUCTIONS

LIRE ET SUIVRE TOUTES LES INSTRUCTIONS

CONSERVER CES INSTRUCTIONS

LEA Y SIGA TODAS LAS INSTRUCCIONES.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES.

NOTE: The seat must be fully opened for proper seat closure function. Move any obstructions that may prevent the seat from fully opening.

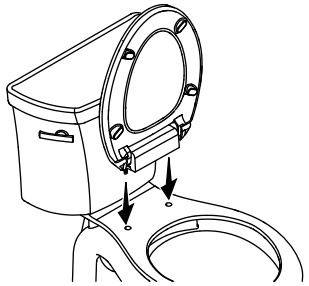
REMARQUE : Le siège doit être entièrement ouvert pour que la fermeture du siège puisse fonctionner de manière adéquate. Déplacer toutes les obstructions qui pourraient empêcher le siège de s'ouvrir complètement.

NOTA: El asiento debe estar abierto por completo para que la función de cierre del asiento funcione correctamente. Mueva cualquier obstrucción que pudiera evitar que el asiento se abra por completo.

1 Align the bolts with the bolt holes and insert the seat.

Aligner les boulons avec les trous de boulons et insérer le siège.

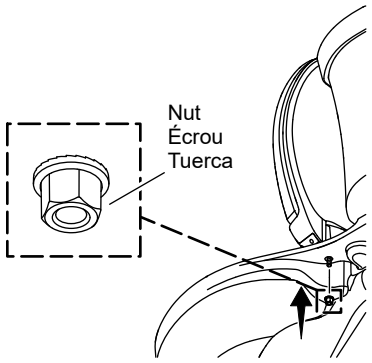
Alinee los pernos con los orificios para pernos, e introduzca el asiento.



2 Handtighten the provided nuts onto the bolts.

Serrer les écrous fournis à la main sur les boulons.

Apriete a mano las tuercas, que se incluyen, en los pernos.



3 Verify that the seat is aligned with the toilet. Adjust as needed.

Vérifier que le siège est aligné avec la toilette. Ajuster au besoin.

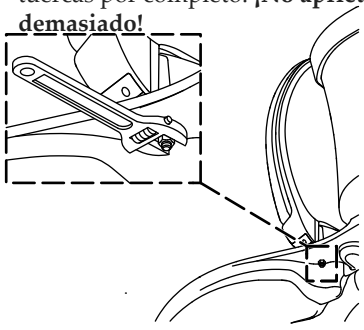
Verifique que el asiento quede alineado con el inodoro. Haga los ajustes necesarios.



4 Press down on the seat hinge and fully tighten the nuts. **Do not overtighten!**

Appuyer sur la charnière du siège et serrer complètement les écrous. **Ne pas serrer excessivement!**

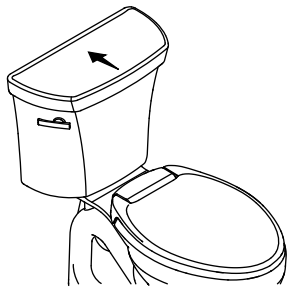
Oprima hacia abajo sobre la bisagra del asiento, y apriete las tuercas por completo. **¡No apriete demasiado!**



If needed, push the toilet tank lid back to allow the seat to fully open.

Si nécessaire, pousser le couvercle du réservoir de la toilette vers l'arrière pour permettre au siège de s'ouvrir complètement.

De ser necesario, empuje la tapa del tanque del inodoro hacia atrás para permitir que el asiento abra por completo.



Kohler Co.

Need help? Contact our Customer Care Center.

- USA/Canada: 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537)
  Mexico: 001-800-456-4537
  Hours of Operation: Monday-Friday 8:00 AM -5:00 PM (CT)
  Languages Spoken: English, Spanish, and translation services are available.
- **Service parts:** kohler.com/serviceparts
- **Care and cleaning:** kohler.com/clean
- **Patents:** kohlercompany.com/patents

This product is covered under the **KOHLER® Toilets and Seats Limited Warranty**, found at kohler.com/warranty. For a hardcopy of warranty terms, contact the Customer Care Center.

Besoin d'aide? Appeler notre centre de services à la clientèle.

- États-Unis/Canada : 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537)
  Mexique : 001-800-456-4537
  Heures d'ouverture : Lundi au vendredi de 8 h à 17 h (HNC)
  Langues parlées : Anglais, Espagnol, et des services de traduction sont disponibles.
- **Pièces de rechange :** kohler.com/serviceparts
- **Entretien et nettoyage :** kohler.com/clean
- **Brevets :** kohlercompany.com/patents

Ce produit est couvert sous la **garantie limitée des toilettes et sièges KOHLER®**, fournie sur le site kohler.com/warranty. Pour obtenir une copie imprimée des termes de la garantie, s'adresser au centre de services à la clientèle.

¿Necesita ayuda? Comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.

- EE. UU./Canadá: 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537)
  México: 001-800-456-4537
  Horario de atención: Lunes a viernes de 8:00 AM a 5:00 PM (tiempo del centro)
  Idiomas: inglés, español, y servicios de traducción disponibles.
- **Piezas de repuesto:** kohler.com/serviceparts
- **Cuidado y limpieza:** kohler.com/clean
- **Patentes:** kohlercompany.com/patents

A este producto lo cubre la **garantía limitada para inodoros y asientos de inodoro de KOHLER®**, que puede consultarse en kohler.com/warranty. Si lo desea, solicite al Centro de Atención al Cliente una copia impresa de los términos de la garantía.